

# Repères

mai 2026  
n°329

le magazine de la ville de Saran



La Médiathèque

La Culture  
à la portée  
de toutes et tous

**Saran**



{ Ensemble, vivons notre ville ! }

[www.saran.fr](http://www.saran.fr)

## 2# RETOUR SUR...



Retrouvez toutes les photos sur nos comptes Facebook et Instagram.



### ◀ 27, 28 et 29 mars

La 26<sup>ème</sup> édition de la fête de la batterie a mis à l'honneur David Bowie, où plus de 350 personnes ont pu découvrir ou redécouvrir les tubes de l'artiste. Un grand bravo aux élèves de l'École municipale de musique ainsi qu'à leurs professeurs passionnés.



### ◀ 10 avril

La première séance ordinaire du Conseil Municipal s'est déroulée devant une assemblée nombreuse et attentive.

### Du 13 au 24 avril

Durant les deux semaines des vacances de printemps, ce sont près de 465 enfants et jeunes qui ont profité des activités proposées dans les centres de loisirs, stages sportifs, club ados ou enfants et club méca.



### ◀ 24 avril

Le 24 avril, s'est tenu, au centre de loisirs Marcel Pagnol, un atelier de prévention concernant la myopie auprès des 7/8 ans. Cette action s'est déroulée en présence d'un orthoptiste de la CPAM, en lien avec la thématique d'activités des vacances sur les 5 sens. Cette même structure accueillera cet été une autre initiative concernant la prévention bucco-dentaire, animée par un dentiste qui prodiguera les bons gestes à adopter.

## ◀ 8 avril

Une météo printanière a accompagné la balade écocitoyenne organisée dans le quartier du Chêne Maillard. 38 participants ont répondu à l'appel pour y collecter 27 kg de déchets.

Un après-midi de partages qui s'est terminé autour d'une collation préparée par l'association Paroles d'habitants.



**Mathieu Gallois**  
Maire de Saran  
Conseiller départemental

Mesdames, Messieurs,

La culture est essentielle pour l'épanouissement de chacune et chacun, pour se construire en tant que citoyen, pour s'ouvrir aux autres et au monde qui nous entoure, pour créer du lien, pour grandir, s'élever, rêver... Nous défendons une culture populaire, exigeante et accessible, qui favorise l'esprit critique, la curiosité et le vivre-ensemble. C'est pour cela que l'accès à la culture pour toutes et tous, le soutien aux compagnies, aux artistes et aux intermittents font partie des priorités municipales.

Cette ambition se traduit par des choix forts. Éducatifs d'abord en permettant à l'ensemble des élèves sara-nais de participer à plusieurs manifestations culturelles tout au long de l'année. Tarifaires également avec de nombreuses manifestations municipales et spectacles proposés gratuitement ou à des tarifs réellement abordables. Ensuite en réaffirmant cette volonté d'une culture ancrée dans le territoire, au cœur de tous les quartiers, à la rencontre du public au plus près de ses lieux de vie et faire vivre la culture partout, pour tous. Enfin, en disposant d'équipements culturels de qualité accueillant tout au long de l'année l'ensemble des publics que ce soit au Théâtre municipal de la Tête Noire récemment rénové, à la médiathèque dont l'accès est gratuit, à la galerie d'exposition du Château de l'Étang elle aussi gratuite, ou encore à l'école de musique et de danse.

Le dossier que vous découvrez dans ce numéro de Repères, consacré à la médiathèque, en est une illustration concrète. Bien plus qu'un simple lieu de lecture, notre médiathèque est aujourd'hui un espace de vie, de rencontres, de découvertes et d'émancipation accessible à toutes et tous.

Cette vision s'inscrit dans une politique culturelle plus large que nous portons avec constance. Soutien massif aux associations, programmation culturelle de qualité, développement des pratiques artistiques dès le plus jeune âge, spectacles dans tous les quartiers : autant d'actions qui font de Saran une ville où la culture est pleinement intégrée au quotidien.

Nous faisons également le choix d'investir dans l'avenir, avec notamment la réflexion que nous souhaitons engager autour d'un nouvel espace culturel polyvalent et le renforcement de nos équipements existants.

Dans un contexte où les inégalités d'accès à la culture se creusent, notre responsabilité est d'agir. La médiathèque de Saran, par son dynamisme et son ouverture, est un outil précieux pour répondre à cet enjeu.

C'est ce cap que nous continuerons de tenir, avec vous et pour vous.

*Bien Cordialement*  
Mathieu Gallois

## SOMMAIRE

Retour sur...	p.2
Actus	p.4
Actus jeunesse	p.8
Métier d'avenir	p.9
Menus	p.10
Espace public	p.11
Regards	p.12
En terrasse	p.16
Actu éco	p.18
Actu social	p.19
Espace public	p.20
Vie visage	p.21
Tribunes politiques	p.22
Dans le rétro	p.23
Carnet de route	p.23



RETROUVEZ-NOUS SUR :

[www.saran.fr](http://www.saran.fr)



## REPÈRES/SARAN

Mairie. Place de la Liberté - 45770 Saran.

• **Directeur de la publication** : Mathieu Gallois, maire.

• **Responsable du service communication** : Simon Picard

• **Rédaction, photographies et mise en pages** :

Service communication - 02 38 80 35 33 - [communication@ville-saran.fr](mailto:communication@ville-saran.fr)

• **Diffusion** : par nos soins.

• **Impression** : Imprimerie Prévost BBV.

• **Tirage** : 10 000 exemplaires.

• **ISSN** : 0153-7016

• **Dépôt légal** : mai 2026

• **Numéros de licence** : 1/PLATESV-R-2025-000020 (Médiathèque)

PLATES-R-2025-000029 (Salle des fêtes) - 2/PLATESV-R-2025-000030 -

3/PLATESV-R-2025-000027

Toute reproduction (articles, photographies), même partielle, est interdite sans autorisation écrite préalable.

## LA CULTURE « HORS LES MURS » !

C'est le printemps à Saran ! La Ville célèbre le retour des beaux jours en proposant **une série d'animations** riches et diversifiées durant tout le mois. Au programme, des manifestations en plein air ouvertes à toutes et à tous, gratuites et déclinées dans tous les quartiers saranais pour reprendre possession de l'espace public, des places, parvis, parcs et jardins.

### RENDEZ-VOUS HORS LES MURS

En dehors des salles et structures habituelles, découvrez des animations et **spectacles gratuits**, pour tous les âges et tous les publics, à deux pas de chez vous, en plein air, au cœur des quartiers et de nos parcs.

#### Mercredi 6 mai à 15h

« J'ai planté un oeuf », Odyssee gallinacée

> Vignes du Clos Salmon (Allée du Rayon d'Or)

#### Mercredi 13 mai à 15h

« Sans toit ni moi », spectacle clownesque familial

> Derrière le Centre Jacques Brel

#### Mercredi 3 juin à 15h

« The two women shower », spectacle participatif alliant humour et arts du cirque

> École des Parrières, théâtre de verdure

### Exposition Land art

Cette année encore, l'écrin du Parc du château de l'Étang accueillera des œuvres, **créées à partir d'éléments naturels**. Un plongeon artistique de l'art dans la nature où les œuvres « Nébula » de Lucie Damond et « Mousse » de Fabrice Pressigout seront à découvrir au gré de vos balades.

**Dès le 14 mai**  
**Parc du château de l'Étang**  
(chemin PMR vers la forêt)  
Libre accès – tout public

## EXPOSITION NINGYO, poupées japonaises

### MOMOTARŌ & NATSUKI, spectacle

Jacky Quétard en grand amoureux du Japon, présente une partie de sa collection de poupées japonaises – Ningyo – qui saura séduire les amateurs d'histoires et de fables du pays du soleil levant. Petits et grands découvriront les traditions ancestrales du Japon à travers cet univers où la poupée représente aussi bien des personnages historiques, une idéologie où est tout simplement un divertissement.

### Galerie du château de l'Étang Du vendredi 8 au dimanche 24 mai

02 38 80 35 61 // [chateau.etang@ville-saran.fr](mailto:chateau.etang@ville-saran.fr)

Du mardi au vendredi de 14h à 17h30

Samedi et dimanche de 14h30 à 18h30 (en présence du collectionneur).

Entrée libre – Tout public – Fermé le lundi

À l'occasion de cette exposition, le spectacle Momotarō & Natsuki sera proposé

### le mercredi 20 mai, à 10h30, au château de l'Étang

Deux contes, mêlant tradition et originalité de l'univers des arts japonais.

Dès 5 ans – Gratuit

Réservation sur [www.saran.fr](http://www.saran.fr)



## JOURNÉE DE DÉPISTAGE DU CANCER DU COL DE L'UTÉRUS

En association avec la CPAM du Loiret, le CPTS'O et le CRCDC, la ville de Saran organise une journée de dépistage du cancer du col de l'utérus.

**Vendredi 29 mai,**

de 9h à 12h45 et de 14h à 18h45

**Centre municipal de Santé  
des Champs Gareaux**

(675 avenue des Champs-Gareaux)



Prendre rendez-vous  
en ligne obligatoirement

### Au programme :

- > Dépistages gratuits du cancer du col de l'utérus.
- > Examens gynécologiques (Dr Bardon et Dr Kingué).
- > Entretiens personnalisés sur les dépistages organisés (CRCDC).

Plus d'infos sur l'article « Prévention Santé » p.19

Direction de l'action sociale : 02 38 80 34 20

## JOURNÉE DE LUTTE CONTRE L'HOMOPHOBIE, LA TRANSPHOBIE ET LA BIPHOBIE

**Dimanche 17 mai 2026**

Alors que les rejets, agressions et harcèlements se poursuivent, alors qu'ils viennent d'internet, du voisinage, de la famille, du travail ou dans la rue, alors que les jeunes en sont les premières victimes.

Le 17 mai, en cette journée de lutte contre l'homophobie, la transphobie et la biphobie, la municipalité de Saran réaffirme son engagement contre toutes les formes de discriminations, et rappelle qu'il est primordial de soutenir les associations qui luttent et accompagnent les victimes.

+ D'INFOS : Association GAGL45

[www.gagl45.org](http://www.gagl45.org)

[contact@gagl45.org](mailto:contact@gagl45.org)



### Du 1<sup>er</sup> au 31 mai 2025 : participez au challenge Mai à Vélo 2026 !

La démarche a pour vocation d'encourager petits et grands à la pratique du vélo, en parcourant le plus de kilomètres, en ce mois de mai. Le but étant d'adopter et d'utiliser le vélo le reste de l'année.

### Rejoignez l'équipe « Saran » en téléchargeant l'appli Géovélo ou en flashant le QR code

Chaque kilomètre contribuera à faire progresser le compteur de la ville, et ainsi son classement dans le challenge.

### COMMENT PARTICIPER ?

- Scannez ce QR Code !
- Téléchargez l'application Géovélo (c'est gratuit !) et créez votre compte
- Rejoignez notre communauté « Saran » en cliquant sur « Rejoindre »



Retrouvez le classement de notre communauté sur [www.maiavelo.fr](http://www.maiavelo.fr)

### ATELIER RÉPARATION VÉLO

Dans le cadre de Mai à vélo, l'association **1-Terre-Actions** tiendra un stand d'animation et de réparation de vos vélos, sur le Marché du Bourg (à côté de la salle des fêtes).

**Mercredi 6 mai, de 9h à 13h**

Gratuit, accès libre



### TRAVAUX : PARC DU CHÂTEAU

#### Création d'une aire de jeux inclusive

Les structures de jeux du parc du Château seront temporairement fermées afin de réaliser des travaux pour la création d'une nouvelle aire de jeux inclusive.

**À partir du 27 avril, pour une durée de 6 semaines**

Cette nouvelle aire de jeux adaptée (pour les 1-12 ans) proposera notamment un tourniquet, une bascule et des panneaux ludiques, installés de plain-pieds, avec un sol amortissant, pour être accessibles aux enfants en situation de handicap. Un cheminement pour personne à mobilité réduite sera réalisé depuis le parking public, jusqu'aux nouvelles structures. Le bac à sable sera supprimé et les 2 jeux ressorts déplacés. Les autres agrès resteront en place.

**Inauguration publique :  
Le mercredi 10 juin, à 16h  
Parc de jeux du Château de l'Étang**



### GUINGUETTE ET MANÈGE

Bonne nouvelle ! La Guinguette du Château fera son retour, cet été pour offrir un véritable lieu de vie, convivial et familial.

**Pour prendre un verre, se restaurer, s'amuser,... C'est le rendez-vous idéal pour passer de bons moments.**

Concerts, animations, jeux, soirées à thème rythmeront l'été ! Idéalement située, La Guinguette du Château profitera également de la proximité immédiate des animations estivales du Parc, avec plein d'autres surprises annoncées.

Pour compléter les animations, **un manège sera installé à proximité**, pour le plus grand plaisir des enfants.

**Ouverture et inauguration  
le samedi 6 juin**

+ D'INFORMATIONS dans le prochain Repères de juin.



### VIPÈRES DANS LES ESPACES NATURELS

#### Rappel de prévention face à un animal méconnu

Les beaux jours sont de retour, et avec eux, l'éveil de la faune, notamment dans les espaces naturels, comme le Domaine du Clos vert. Les prairies en bords de chemins, permettent la présence d'une biodiversité essentielle à la bonne santé de la faune et la flore. Il convient toutefois de **rappeler certaines règles** concernant la présence de petits reptiles, souvent craints et méconnus. Contrairement aux idées reçues, **les vipères sont craintives et non agressives**. Elles jouent aussi un rôle essentiel dans l'équilibre des écosystèmes (acteurs indispensables de la chaîne alimentaire, notamment pour réguler certaines populations de rongeurs).

Dans l'esprit collectif, elles peuvent facilement « faire peur », mais il est important de rappeler qu'elles n'attaquent pas d'elles-mêmes (seulement en cas de menace directe) et qu'elles prennent naturellement la fuite en cas de bruit ou de vibrations du sol.

**Quelques gestes simples permettent d'éviter tout incident** lors de balades ou de travaux en plein air :

> Éviter de se promener dans les hautes herbes, tas de bois, de pierres, buissons épais, lieux de préservation et de vie de nombreuses espèces animales.

> **Tenir OBLIGATOIREMENT son chien en laisse**, comme le précise la réglementation, même dans le Clos Vert.

Par ailleurs, il est rappelé que **les serpents sont protégés par la loi** en France. Il est donc interdit de les tuer, même en cas de rencontre.

Il convient que chacun puisse adopter **un comportement de bon sens, respectueux de la nature et des promeneurs**, pour que l'espace commun soit le reflet du bien vivre ensemble.

## FÊTE DE LA MUSIQUE

Le 21 juin, dans le Parc du Château

### Recherche de talents !

Le Comité des fêtes de Saran lance un appel à candidature aux artistes (musique, chant, spectacle musical...) pour venir animer le premier jour de l'été à l'occasion de la Fête de la musique, le 21 juin.

Cet événement sera mené dans le Parc du château de l'Étang, autour de la Guinguette, conjointement, avec d'autres animations festives et conviviales (informations à venir en juin). **Les candidatures sont ouvertes à tous les artistes** et formations musicales, de tous styles, de tous niveaux qui souhaitent exprimer leur talent dans l'esprit de la Fête de la Musique (concert bénévole et gratuit sur l'espace public).

### Informations et candidatures : Comité des fêtes de Saran

06 86 75 49 13 ou [foucher.isa@orange.fr](mailto:foucher.isa@orange.fr)



## L'ÉCOLE MUNICIPALE DE MUSIQUE VOUS OUVRE SES PORTES !

À la recherche d'une activité pour votre enfant à la rentrée prochaine ? L'École de musique de Saran vous ouvre ses portes pour venir rencontrer les professeurs, prendre le temps d'essayer les instruments et faire votre choix.

**Samedi 30 mai de 14h à 16h**

**École municipale de musique - Rue de la Fontaine**

À 14h, les élèves en première année d'instrument vous proposeront un **mini-conte musical**, « À la recherche du tempo », pour vous faire découvrir les progrès accomplis durant l'année. De quoi donner envie aux plus jeunes de rejoindre l'EMMD en septembre prochain.

## Écoles

### TRAVAUX DE VÉGÉTALISATION DES COURS DE RÉCRÉATION



Depuis avril, des travaux ont débuté dans les cours de l'école élémentaire du Bourg, ainsi que de la maternelle des Sablonnières.

Répartis en plusieurs phases, ils visent dans un premier temps, à désimpermeabiliser les sols, pour laisser respirer la terre et mieux infiltrer les eaux de pluie. Le chantier prévoit des travaux de terrassements et d'aménagements afin d'accueillir la création d'espaces verts, l'installation de jardinières paysagères et la plantation de nouveaux arbres à l'automne 2026.

#### Objectifs :

- Créer des îlots de fraîcheur
- Renforcer la végétalisation de l'espace public
- S'adapter au réchauffement climatique
- Améliorer durablement le cadre de vie.

#### LES TRAVAUX SE POURSUIVront :

**École élémentaire du Bourg :** Dès cet été, verra le jour, un nouveau sol pour les jeux, l'agrandissement de la cour et la création d'un théâtre de verdure pour faire classe en extérieur. 13 nouveaux arbres seront plantés à l'automne.

**École maternelle des Sablonnières :** Dans le courant de l'été les travaux porteront sur les nouveaux aménagements de jeux, l'installation d'une table séquoia, avec grand parasol et la création d'un abri pour protéger le bac à sable du soleil. 5 arbres supplémentaires, seront plantés en automne.

# ACTION JEUNESSE

CENTRES DE LOISIRS,  
CLUBS ADOS, STAGES  
SPORTIFS, PÉRISCOLAIRE...

## PROGRAMMES ET RÉSERVATIONS

### Les vacances d'été

LES CENTRES DE LOISIRS MARCEL  
PAGNOL (3/4 ANS), PARRIÈRES (5 ANS),  
MARCEL PAGNOL (6/8 ANS) ET BASE DE LA  
CAILLERETTE (9/14 ANS)

Du 6 au 31 juillet (période 1)

Réservations jusqu'au 13 juin

Du 3 au 28 août (période 2)

Réservations jusqu'au 11 juillet

### SPORT ÉTÉ ANIMATION - SEA (11 À 16 ANS)

Plaine extérieure du centre nautique

Du 6 au 31 juillet, puis du 3 au 28 août

Inscriptions/réservations obligatoires en Mairie

(selon les places disponibles)

Le fonctionnement de SEA évolue : toutes les nouvelles modalités à découvrir dans le Repères du mois de juin.

### CLUB VILPOT ENFANCE (7 À 11 ANS) ET ADOS DU VILPOT (11 À 17 ANS)

Du 6 au 31 juillet (fermé les 13 et 14 juillet et août).

Ouverts (Chêne Maillard et Bourg fermés)

### LE CLUB MÉCANIQUE (12/25 ANS)

Du 6 au 24 juillet et du 24 au 28 août.

Ouvert Les horaires d'ouverture seront précisés dans le Repères du mois de juin pour un spécial été.

Sans réservations, mais Adhésion jeunesse obligatoire (10 € pour 2026 - disponible au sein des clubs et du Point Information Jeunesse) et fréquentation journalière libre.

## RÉSERVATIONS

Depuis son espace famille ou à l'accueil de la mairie.

DIRECTION DE L'ÉDUCATION  
ET DES LOISIRS  
02 38 80 34 18

ESPACE FAMILLE



## LA RENTRÉE DE SEPTEMBRE SE PRÉPARE DÉJÀ !



Un dossier individualisé vous a été adressé début avril par l'accueil central de la Mairie comportant, pour chaque enfant de votre famille, une fiche d'inscription administrative et une fiche sanitaire. Ce document servira à inscrire votre (vos) enfants-s aux prestations municipales à partir de septembre prochain (activités extra-scolaires et/ou périscolaires). Il est à retourner avant le 4 mai 2026. Une fois cette démarche administrative effectuée, les réservations pour les activités municipales (obligatoires pour les fréquenter) pour la prochaine rentrée scolaire seront possibles à compter du 15 juin 2026 (service Accueil ou espace famille).



POUR TOUTE INFORMATION : SERVICE ACCUEIL AU 02 38 80 34 00



## AIDE AUX VACANCES D'ÉTÉ 2026

Le CCAS de la ville de Saran renouvelle l'action « aides aux vacances d'été » afin de permettre aux enfants saranais de pratiquer des activités ou de participer à des séjours pendant la période estivale. Les familles avec enfant de moins de 18 ans, et bénéficiaires de la CSS (Complémentaire Santé Solidaire) peuvent profiter d'entrées offertes au centre nautique de Saran, et d'une aide financière pour la fréquentation des structures municipales (Centres de loisirs, Mini-Camps, Sports Été Animations).

### Informations et inscriptions avant le :

- Samedi 13 juin 2026, pour les vacances du mois de juillet.
- Samedi 11 juillet 2026, pour les vacances du mois d'août.

DIRECTION DE L'ACTION SOCIALE 02 38 80 34 20

## ENQUÊTE JEUNESSE DONNE TON AVIS !

Tu as entre 11 et 25 ans et tu habites à Saran ? C'est le moment de t'exprimer !

Réponds à cette enquête rapide pour nous aider à mieux comprendre : tes envies, tes besoins, tes attentes. Ça ne prend que quelques minutes !

Scanne le QR Code pour accéder directement au questionnaire. **\*\*Jusqu'au 15 mai 2026\*\*** Merci pour ta participation !



# Les bons conseils EN PEINTURE de Fiona



**Carrossière-peintre de formation, Fiona Roux, 19 ans, est une fervente adhérente du Club mécanique. Elle y partage quelques-unes de ses techniques, fortement appréciées.**

Lors du dernier Salon de la moto, qui s'est tenu au parc exposition du CO'Met d'Orléans, le solex bleu Gordini qu'elle a peint n'est pas passé inaperçu. Fiona possède **un savoir-faire déjà éprouvé**, avec un double CAP (Certificat d'aptitude professionnelle). Celui de carrossier, obtenu en deux ans au CFA des Chaises (Chartres), puis celui, en un an, de peintre. Ces formations s'effectuant en alternance. Peintre-carrossier est **un métier à la fois manuel, technique et artistique**. Son goût pour l'automobile, c'est à sa famille que Fiona le doit. « Avec des parents motards, accrochés à la mécanique, c'est venu tout naturellement, explique-t-elle. Plus jeune je leur donnais un coup de main pour faire une vidange, remplacer les disques et plaquettes de freins... Je suis manuelle. J'aime bricoler ». Installée à Saran depuis un an et demi, Fiona, **fréquente le Club méca, tant pour ses activités que pour son ambiance**. « Fiona est toujours souriante, dit Marc Montalbano, responsable de la structure. Ici on apprend et pratique la mécanique, la peinture, la soudure... Fiona touche un peu à tout. Elle a aussi transmis aux autres jeunes des techniques de peinture : préparation, dégraissage,

méthodes de ponçage... C'est un bon élément du groupe ».

### Conseiller les clients du magasin spécialisé auto

Fiona Roux a aussi, avec ses camarades du club, fabriqué le « Trois roues », engin hybride ayant un avant de scooter et un arrière de karting. Ce véhicule original a également été exposé l'an passé au Salon de la moto, et a **ravi le public, notamment pour sa carrosserie et sa peinture**. Quelles sont, selon Fiona, les qualités pour être un bon carrossier-peintre, et ainsi répondre aux besoins d'un secteur qui devient de plus en plus pointu ? « La patience, la minutie, le perfectionnisme avec le sens du détail », dit-elle. Et aussi : « aimer son travail, le faire comme si c'était pour soi. Que le client ait l'impression de retrouver sa pièce comme neuve ». En janvier, Fiona a intégré, comme magasinière, AD Distribution, magasin spécialisé dans la pièce détachée d'automobile. Elle y a depuis décroché un CDI comme vendeuse au comptoir des pièces détachées. La clientèle peut ainsi **bénéficier de ses conseils avisés** pour choisir des produits préparant à la peinture (abrasifs, vernis,

apprêts...) et sur l'outillage pour carrosserie. Plus tard, Fiona envisage, pourquoi pas, un poste de commerciale en peinture. « La peinture est toujours un plaisir pour moi, assure-t-elle. Ma formation initiale ouvre plusieurs portes sur des emplois assez proches ». Côté loisirs, ses goûts se tournent vers les voitures anciennes, les chevaux... Et la moto. Elle doit prochainement passer son permis.

• **Didier Colin**

## Les formations au métier

**SECTEURS PROFESSIONNELS :**  
AUTOMOBILE, COMMERCE ET  
DISTRIBUTION, MAINTENANCE.

### - CAP réparation des carrosseries :

En deux ans, après la 3<sup>ème</sup>, pour préparer le diplôme professionnel.

### - CAP peinture en carrosserie :

Sur deux ans (peut s'obtenir en un an après un premier CAP de carrosserie).

### - Bac pro carrossier peintre

**automobile :** En trois ans. Forme des techniciens pour tous types d'entreprises spécialisées dans la réparation de carrosserie de véhicule automobile.

# Restauration municipale Mai

Les menus sont susceptibles d'être modifiés en fonction des approvisionnements.

## LUNDI 4 MAI

### Menu végétarien

Salade iceberg  
Lasagnes végétariennes  
Rondelé bio  
Pain maïs  
Purée de fruits

## MARDI 5 MAI

Concombres  
Émincé de poulet  
sauce estragon  
Quenelle nature sauce  
Riz bio  
Pain bio  
Fromage blanc bio

## MERCREDI 6 MAI

Carottes râpées bio  
Sauté de bœuf bio  
sauce tomate  
Curry de pois chiches bio  
Purée de pommes de terre  
Pain bio  
Île flottante

## JEUDI 7 MAI

Taboulé  
Poisson du jour  
à la crème de légumes  
Nuggets de blé  
Brocolis bio  
Pointe de Brie  
Pain bio  
Chou vanille

## VENDREDI 8 MAI

### Férié

## LUNDI 11 MAI

Salade iceberg  
Jambon  
Omelette  
Pommes de terre bio rissolées  
Emmental bio à la coupe  
Pain bio  
Fruit de saison

## MARDI 12 MAI

### Menu végétarien

Tarte au fromage  
Mélange céréales  
et légumineuses bio  
Épinards bio béchamel  
Croc lait bio  
Pain bio  
Fruit de saison

## MERCREDI 13 MAI

Tomates vinaigrette  
Cabillaud sauce cumin  
Nuggets de blé  
Purée de carottes bio  
Pain aux céréales  
Petits suisses aromatisés bio

## JEUDI 14 MAI

### Férié

## VENDREDI 15 MAI

### Pont de l'Ascension

## LUNDI 18 MAI

### Menu végétarien

Salade iceberg  
Parmentier de légumes  
Coulommiers  
Pain bio  
Purée de fruits

## MARDI 19 MAI

Pommes de terre, crudités vinaigrette  
Émincé de porc sauce tomate  
Eufs durs sauce tomate  
Haricots verts bio  
Yaourt nature bio  
Pain bio  
Fruit de saison

## MERCREDI 20 MAI

Carottes râpées bio  
Sauté d'agneau sauce curry  
Dahl de lentilles bio  
Macaroni bio  
Pain bio  
Flan bio vanille nappé caramel

## JEUDI 21 MAI

### Repas froid

Concombres  
Pain hot dog  
Thon, mayonnaise, tomate, salade  
Fromage à tartiner  
Chips  
Yaourt à boire

## VENDREDI 22 MAI

Salade  
Cuisse de poulet grillée  
Céréales et légumineuses bio  
Courgettes sautées  
Tome de Savoie  
Pain bio  
Éclair au chocolat

## LUNDI 25 MAI

### Férié

## MARDI 26 MAI

### Menu végétarien

Salade iceberg  
Lasagnes végétariennes  
Chanteneige bio  
Pain bio  
Fruit de saison

## MERCREDI 27 MAI

### Menu végétarien

Melon  
Curry de pois chiches  
Coquillettes bio  
Pain bio  
Crème dessert bio vanille

## JEUDI 28 MAI

Salade de riz bio, crudités  
Filet de merlu, beurre citron  
Nuggets de blé  
Épinards béchamel bio  
Saint nectaire  
Pain bio  
Fruit de saison

## VENDREDI 29 MAI

### Repas froid

Tomates croque au sel  
Jambon blanc, cornichons  
Eufs  
Chips  
Emmental bio  
Bun's au sésame  
Compote





# Le Groupe d'histoire locale fête ses 25 ans

**L'association culturelle, qui se consacre à la connaissance de notre passé et à la mémoire de la Ville, célèbre son anniversaire, du 30 mai au 7 juin, à la salle des fêtes. Un évènement qui regroupe expositions, reconstitutions de scènes de vie saranaïses, objets et documents vintage... Venez faire une promenade dans Saran au fil du temps.**

Le patrimoine historique saranaï, et celles et ceux qui le font vivre, sont à l'honneur. L'association, qui porte régulièrement le fruit de ses recherches à la connaissance des habitants, a ainsi mis les petits plats dans les grands. Recherches, classements, archivages... C'est parce que **l'Histoire de Saran les passionne** qu'ils se retrouvent tous les mercredis et jeudis dans leurs locaux situés au château de l'Étang. Une douzaine d'adhérents s'y affaireront depuis des mois pour la réussite de cet anniversaire. Pour rappel, c'est dans les années 80, sous l'impulsion de Françoise Croze, à l'époque adjointe à la culture, qu'un groupe de bénévoles passionnés entreprend d'explorer le passé de la commune. L'association, **dépositaire de la mémoire locale**, naît officiellement en 2001. « Cet anniversaire constitue un évènement important, explique Michèle Legrand, présidente. Notre rôle est la conservation et la valorisation du patrimoine historique et culturel saranaï. Nous agissons pour connaître le passé de la commune, le faire connaître. C'est un travail passionnant ». Le GHL poursuit sa mission de **transmettre aux jeunes générations** des témoignages passés, la vie



Fête du vin doux organisée par le GHL au mois de septembre.



et les lieux d'autrefois, mais est également acteur du présent avec notamment **la fête du vin doux**.

**Le passé saranaï présenté par thème**

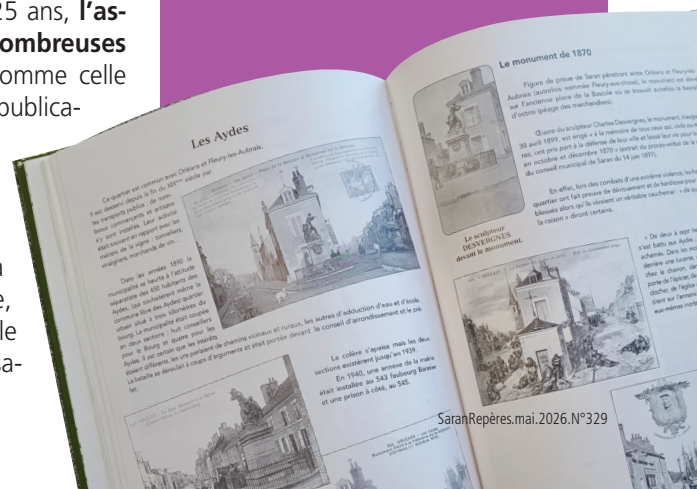
Côté ambiance, les organisateurs proposent **une immersion temporelle**. Ils ont reconstitué une cuisine, un salon, une classe d'école des années 60. Et ont ressorti des objets vintage devenus cultes : solex et vélo d'époque, téléviseur noir et blanc, objets domestiques... Sans oublier des mannequins portant des vêtements et outils de jadis. Au fil de ces 25 ans, **l'association a organisé de nombreuses animations** : conférences (comme celle sur l'aérotrain), expositions, publications... Plusieurs expositions thématiques remarquables qui ont marqué ce quart de siècle seront représentées : le cadastre, l'eau, la vigne, la guerre 14-18, l'aérodrome, l'aérotrain, les années 60, le domaine de l'Étang, les sa-

peurs-pompiers... Le GHL s'est aussi, tout le long de son activité, distingué par la rédaction et la diffusion de documents. Abordant des thèmes très variés, comme récemment celui des années 60, qui a rencontré un vrai succès. Le beau livre « Saran autrefois », publication majeure éditée en 2005, richement illustrée en cartes postales d'antan mais aussi en photos et documents d'époque, sera disponible à la vente. « Ces 25 ans sont une belle façon de partager notre passion, expliquent Évelyne Vannier et Christian Durand, membres du GHL. Les thèmes sont variés et chacun pourra y trouver son intérêt. Notre souhait : que cet évènement soit un plaisir partagé. Tant par les organisateurs que par le public ».

• **Didier Colin**

**Groupe d'Histoire Locale**  
06 99 43 03 76  
ghlsaran@orange.fr

Exposition et reconstitutions de scènes de la vie saranaïse  
**du 30 mai au 7 juin, à la salle des fêtes**





# La Culture à la portée de toutes et tous

**En 9 ans d'existence, la Médiathèque de Saran s'est affirmée auprès des habitantes et habitants comme un véritable lieu de vie, d'animations et de spectacles. Un établissement culturel qui rayonne auprès de différents publics grâce à un travail de fond réalisé par son équipe, en lien avec de nombreux partenaires dont des associations et en transversalité avec les autres services municipaux. À fréquenter sans modération.**

Dossier réalisé par Arnaud Guilhem

## S'inscrire, emprunter, réserver

L'inscription à la Médiathèque de Saran est **obligatoire (gratuite)** pour tous les saranais et saranaises), pour l'emprunt des documents ou pour accéder à l'espace multimédia.

### Inscription

Inscrivez vous sur place, muni(e) d'un justificatif de domicile récent. L'adhésion est valable un an, à partir de la date d'inscription. Une carte d'adhérent nominative vous est remise.

Bulletin d'inscription



Pré-inscription en ligne



### Quels documents emprunter ?

L'abonnement permet d'emprunter pour une durée de 4 semaines : 10 livres, 4 revues, 6 CD – livres cd (livres audio), 6 textes lus \*, 1 liseuse\*, 6 disques vinyles\*.

*\*Uniquement sur les cartes adultes.*

### Réservation

8 documents peuvent être réservés.

Lorsque le document réservé est disponible, l'équipe de la Médiathèque informe l'abonné(e) par courrier ou par e-mail.

Le document est alors à sa disposition pendant 15 jours à l'accueil de la Médiathèque.

+ d'infos avec « le Guide du lecteur »



# La Médiathèque en quelques chiffres

(Données 2025)



## TARIFS

Catégorie	Saranais	Non saranais
0-15 ans	Gratuit	Gratuit
Lycéen, étudiant et 16-25 ans	Gratuit	13€
Adultes 26 ans et +	Gratuit	28,50€
Demandeurs d'emploi sur présentation d'un justificatif	Gratuit	Gratuit

## 🕒 HORAIRES

### DE SEPTEMBRE À JUIN

mardi : 15h - 18h  
mercredi : 10h - 18h  
vendredi : 10h - 12h / 15h - 19h  
samedi : 10h - 17h

### JUILLET/AOÛT

mardi : 9h30 - 13h  
mercredi : 9h30 - 13h / 14h - 18h  
vendredi : 9h30 - 13h  
samedi : 9h30-13h / 14h - 17h

## À NOTER

La Médiathèque est fermée exceptionnellement les jours fériés et certains jours du calendrier. (voir horaires sur [www.mediatheque.saran.fr](http://www.mediatheque.saran.fr) ou [www.google.fr](http://www.google.fr)).

## CONTACTS ET ACTUALITÉS

02 38 80 35 10  
[mediatheque@ville-saran.fr](mailto:mediatheque@ville-saran.fr)

Retrouvez votre Espace Abonné (emprunt, réservation) et toute l'actualité de la médiathèque sur le portail [www.mediatheque.saran.fr](http://www.mediatheque.saran.fr)

**Nouveau !** L'application « Médiathèque de Saran » est désormais disponible. Téléchargez la ici ...



### Surface totale

919 m<sup>2</sup>, dont 725 m<sup>2</sup> pour le public  
Plus de 85 places assises

### « La Boîte » - espace d'animation

92m<sup>2</sup> pour 60 places assises.

### Équipe : 10 agents

2 955 abonnés actifs (2 466 saranais)  
704 nouveaux abonnés en 2025

40 075 entrées (soit une moyenne de 196 visiteurs par jour d'ouverture)

204 jours d'ouverture annuelle

106 701 prêts

### Collections

- 38 644 livres
- 79 abonnements presse
- 2 344 documents sonores (CD, disques vinyles, textes lus)

### Scolaires

76 classes, soit 151 séances/an

### Petite enfance

23 séances au multi-accueil  
1 séance par mois pour le Relais Petite Enfance  
11 interventions à la PMI

### Seniors

1 séance par mois au Foyer Georges Brassens  
3 séances par an à l'EPHAD

### Actions culturelles

+ de 150 rendez-vous et animations  
2 400 participants



# Histoire

## La Médiathèque à livre ouvert

La Médiathèque dans sa formule actuelle a été **inaugurée le 11 mars 2017**, après 5 mois de fermeture pour travaux.

Menés dès l'automne 2016, ceux-ci ont permis de rénover cet équipement et de réaménager ses différents espaces, afin de parachever sa métamorphose en un établissement culturel modèle, adapté aux pratiques des usagers, et résolument tourné vers l'avenir.

Un nouveau chapitre dans l'histoire de l'ancienne bibliothèque municipale, qui vit le jour en 1994, et se transforma en une médiathèque à l'automne 2012, avec une offre développée et renforcée.



# Lire, mais pas que... Des animations toute l'année !

**Au-delà de la mise à disposition de ses collections (livres, audios, jeux, revues), la médiathèque est également devenue un lieu incontournable de découvertes, d'échanges et de connaissances. Une structure bienveillante, qui fixe des rendez-vous réguliers, de toutes formes, pour tous. Expositions, ateliers, spectacles, concerts, rencontres d'auteurs, lectures, clubs, initiations, jeux vidéo, jeux de société... Une programmation riche à découvrir toute l'année.**

## Quelques animations à venir

Toutes les animations de la Médiathèque sur [www.saran.fr](http://www.saran.fr) ou [www.mediathèque.saran.fr](http://www.mediathèque.saran.fr) ou sur l'agenda de Oyez ! et Repères.

### Le grand « désherbage »

Comme chaque année, la Médiathèque va procéder à son « grand désherbage ». Lors de ce rendez-vous, des livres retirés des collections sont mis en vente et tout(e) un chacun(e) peut les acquérir.

La recette de cette opération est au profit de l'association *Relais enfants-parents*, qui œuvre en soutien à la parentalité et au maintien du lien entre un enfant et un parent placé sous-main de la justice.

**Dimanche 5 juillet**

De 9h à 12h

**Salle des fêtes de Saran**

Entrée libre

### Les Z'ateliers de la Bouturothèque

Plantes médicinales Vol.3

Une fois n'est pas coutume, cet atelier mensuel, animé par Julie, Olivier et Sébastien investit les serres municipales. Une animation proposée conjointement par la Médiathèque et le service municipal des Espaces verts.

Après avoir exploré précédemment les plantes herbacées, ce nouveau rendez-vous est consacré à la thématique des plantes ligneuses (arbres). L'occasion de découvrir leurs usages, leurs vertus, etc...

Pour sa part, Olivier entend révéler aux participants les petits secrets des différentes épices...

**Samedi 23 mai**

De 10h à 12h

**Centre Technique Municipal  
Serres municipales**

Ouvert aux adultes (durée 2h)

Réservation : [www.saran.fr](http://www.saran.fr)

### La Médiathèque en vadrouille Hors les murs

Chaque été, la médiathèque part en vadrouille hors de ses murs à l'aide d'un triporteur, afin d'aller à la rencontre des Saranais dans différents lieux de la commune. Elle propose ainsi de découvrir livres et bandes dessinées, jeux, tranquillement installé les pieds dans l'herbe.

**Mardis 7, 21 et 28 juillet**

de 16h30 à 18h

**Lac de la Médecinerie**

**Mardis 4, 11, 18 et 25 août**

de 16h30 à 18h

**Parc du Château de l'Étang**





## 3 questions à...

### Ingrid Ingelbrecht

#### Directrice de la Médiathèque

**Repères :** Au fil des ans, la Médiathèque connaît un beau succès...

**Ingrid Ingelbrecht :** La fréquentation est en hausse, avec plus de 40 000 visiteurs en 2025, et le nombre de prêts a doublé en 15 ans. Cela justifie le travail mené afin d'ouvrir des collections pour tous les publics. Le terme de « culture » peut dissuader voire faire peur, mais nous ne sommes pas prescripteurs. Notre objectif est que chacun puisse trouver sa place et son bonheur. Et puis les lecteurs s'impliquent et s'approprient la Médiathèque. À titre d'exemple, les suggestions d'achat ont représenté l'an dernier un montant de plus de 2 200 euros, soit environ 149 livres.

**Repères :** Qu'en est-il des nombreuses actions de la Médiathèque dans et hors ses murs ?

**I.I. :** Il y a chez nous une vraie volonté d'aller à la rencontre des différents publics, dont ceux qui ne nous connaissent pas forcément, à travers diverses activités, et aussi de faire cohabiter les publics à la Médiathèque.

Nous accueillons les enfants du multi-accueil Les P'tits Loups, les écoles de Saran et depuis deux ans les collégiens de Montjoie, ce qui représente un travail important. Le Relais Parents-enfants nous rend visite une fois par mois. Nous intervenons aussi auprès des résidents du foyer Georges-Brassens, de l'Ehpad Le Bois Fleuri et œuvrons aussi en lien avec le Centre pénitentiaire d'Orléans-Saran (CPOS). Dans ce va-et-vient, la culture circule. En ce qui concerne l'inclusion, nous proposons depuis 3-4 ans, une heure des contes en langue des signes, dont le prochain rendez-vous se tiendra le 13 juin. Outre la gestion de la collection d'ouvrages en gros caractères, Lise Chateigner, médiatrice du livre travaille avec la PMI (Protection Maternelle et Infantile). Nous travaillons aussi avec le RIADH (Résidence Inclusive avec Accompagnement des Habitants) et l'Institut Les 100 Arpents. Dans nos actions à destination des publics empêchés/éloignés, nous avons notamment obtenu une subvention de 2 822 € du Centre Nationale du Livre. Cette subvention a permis l'achat de livres adaptés (Gros caractère, DYS), de livres en langues étrangères et la programmation de la Rencontre autour des troubles DYS.

**Repères :** Comment s'articule votre travail avec les autres services municipaux ?

**I.I. :** Nous travaillons en transversalité avec les autres services de la Ville. Il y a des partenariats comme avec l'EMMD (École Municipale de Musique et de Danse) ou encore le service des Espaces verts pour la Bouturothèque. Il y a aussi une synergie avec les différents services du Pôle culturel, pour créer des passerelles, en sortant des murs, et afin de développer des animations nouvelles et surprenantes.

## Paroles d'élus



« La Médiathèque est un lieu de vie qui s'ouvre à toutes et tous à travers ses différentes activités, au-delà du livre, comme par exemple lors des rendez-vous hors de ses murs. La volonté de l'équipe municipale est de rapprocher les services municipaux pour les administrés et d'amener la culture pour tous, au plus proche des habitants. En ce sens, l'un des projets de ce nouveau mandat sera de créer une annexe de la mairie dans le quartier du Chêne-Maillard, qui intégrerait des services de la Médiathèque ».

**Matthieu Fuscien,**

Adjoint au maire délégué à la culture



« La Médiathèque de Saran est un véritable lieu de vie que j'ai pu voir évoluer au fil du temps. Un lieu culturel pour tous les publics, animé par une équipe de passionnés avec de très nombreux supports disponibles ».

**Rachel Trioreau,**

Conseillère municipale déléguée à la culture



# Mai 2026

Jusqu'au 30 mai

**EXPOSITION DE MATTHIEU MAUDET**, à travers ses illustrations originales, une navette et un atelier chaussettes !

- > MÉDIATHÈQUE
- > AUX HORAIRES D'OUVERTURE DE LA MÉDIATHÈQUE
- > TOUT PUBLIC



**Mercredi 6 mai**

**STAND ANIMATION ET RÉPARATION DU VÉLO**

(réparation...) animé par l'association 1-Terre-Actions, dans le cadre de l'opération Mai à vélo

- > MARCHÉ DU BOURG (CÔTÉ DE LA SALLE DES FÊTES)

**HISTOIRES POUR LES GRANDES OREILLES**

(à partir de 4 ans)

- > MÉDIATHÈQUE
- > À 10H30
- > GRATUIT, RÉSERVATION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)



**HORS LES MURS**

spectacle « J'ai planté un œuf »

- > QUARTIER BOURG, VIGNES DU CLOS SALMON (ALLÉE DU RAYON D'OR)
- > À 15H
- > GRATUIT, À PARTIR DE 5 ANS

**DANSE « LE MENSONGE »**,

proposé par le Théâtre de la Tête Noire (Dès 5 ans)

- > THÉÂTRE MUNICIPAL, 144 ANCIENNE ROUTE DE CHARTRES
- > À 18H
- > INFORMATION ET RÉSERVATION [WWW.THEATRE-TETE-NOIRE.COM](http://WWW.THEATRE-TETE-NOIRE.COM) OU 02 38 73 02 00

**Jeudi 7 mai**

**HANDBALL PROLIGUE**,

les Septors reçoivent Angers

- > PALAIS DES SPORTS JEAN ROS D'ORLÉANS
- > À 20H

**Vendredi 8 mai**

**CÉRÉMONIE DE COMMÉMORATION DE LA VICTOIRE DE 1945**

- > 10H45 : DÉPÔT DE GERBE AU MONUMENT AUX MORTS DES AYDES
- > 11H : RASSEMBLEMENT SUR LE PARVIS DE LA MAIRIE ET DÉFILÉ
- > 11H30 : CÉRÉMONIE AU MONUMENT AUX MORTS DU BOURG, EN PRÉSENCE D'ÉLÈVES DES ÉCOLES DE SARAN
- > 12H : PRESTATION DES ENFANTS À LA SALLE DES FÊTES



**Du Vendredi 8**

**au Dimanche 24 mai**

**EXPOSITION POUPEES JAPONAISES NINGYO**,

de Jacky Qué tard

- > GALERIE DU CHÂTEAU DE L'ÉTANG 02 38 80 35 61 [CHATEAU.ETANG@VILLE-SARAN.FR](mailto:CHATEAU.ETANG@VILLE-SARAN.FR)
- > DU MARDI AU VENDREDI, DE 14H À 17H30
- > SAMEDI ET DIMANCHE, DE 14H30 À 18H30 (EN PRÉSENCE DU COLLECTIONNEUR)
- > FERMÉ LE LUNDI
- > ENTRÉE LIBRE

**Samedi 9 mai**

**FORMATION PSC**

Proposée par les Secouristes de la Croix Blanche

- > INSTITUT DES CENT ARPENTS, 450 RUE DES JONQUILLES
- > DE 8H À 12H ET DE 13H À 19H
- > RENSEIGNEMENTS : [CROIXBLANCHELOIRET@ALICEADSL.FR](mailto:CROIXBLANCHELOIRET@ALICEADSL.FR) OU 06 30 65 54 84



**HISTOIRES POUR LES GRANDES OREILLES**

(à partir de 4 ans)

- > MÉDIATHÈQUE
- > À 10H30
- > GRATUIT, RÉSERVATION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)

**Mardi 12 mai**

**PAPOTE ENTRE VOUS**

Club de lecture (Adultes)

- > MÉDIATHÈQUE
- > À 16H
- > ENTRÉE LIBRE

**Mercredi 13 mai**

Date limite d'inscription à la **VISITE DE LA VALLÉE DU LOIR**, proposée

par le Club des Jeunes d'Antan (Thoré la Rochette, Trô, déjeuner, animation musicale)

- > RENSEIGNEMENT ET INSCRIPTION 06 99 39 76 31 OU 06 12 96 08 64



**HORS LES MURS**

spectacle « Sans toit ni moi »

- > QUARTIER CHÊNE MAILLARD, DERRIÈRE LE CENTRE JACQUES BREL
- > À 15H
- > GRATUIT, À PARTIR DE 5 ANS

**À partir du 14 mai**

**EXPOSITION LAND ART**

Faire de la nature une œuvre d'art

- > PARC DU CHÂTEAU DE L'ÉTANG

**Samedi 16 mai**

**FOOTBALL N3 (M)**

Saran FC reçoit Dijon FCO 2

- > TERRAIN D'HONNEUR JACQUES MAZZUCA
- > À 18H



**Mercredi 20 mai**

**TOURNOI DE BOCCIA** (sport de boules apparenté à la pétanque, pratiqué par les personnes en situation de handicap)

- > GYMNASÉ JACQUES BREL
- > DE 10H À 17H
- > ENTRÉE LIBRE

**SPECTACLE « MOMOTARŌ**

**& NATSUKI »**, dans le cadre de l'exposition du Château de l'Étang

- > GALERIE DU CHÂTEAU DE L'ÉTANG
- > À 10H30
- > GRATUIT, RÉSERVATION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)

**Samedi 23 mai**

**LES Z'ATELIERS DE LA BOUTUROTHÈQUE :**

plantes médicinales (adultes)

- > CENTRE TECHNIQUES MUNICIPAL, 874 RUE PASSE DEBOUT
- > DE 10H À 12H
- > GRATUIT, RÉSERVATION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)

**Dimanche 24 mai**

**COMPÉTITION DE NATATION ARTISTIQUE**

- > CENTRE NAUTIQUE DE LA GRANDE PLANCHE
- > LA JOURNÉE

**Lundi 25 mai**

**COMPÉTITION DE NATATION ARTISTIQUE**

- > CENTRE NAUTIQUE DE LA GRANDE PLANCHE
- > DE 13H30 À 19H30

**ATHLÉTISME**

Challenge Michel Padeloup

- > STADE COLETTE BESSON
- > DE 16H À 22H

PROGRAMMATION DE LA VILLE

**Mercredi 27 mai**

**DANSE, « ADSURBE »**

programmation Ville de Saran

- > THÉÂTRE MUNICIPAL, 144 ANCIENNE ROUTE DE CHARTRES
- > À 19H30
- > TOUT PUBLIC
- > TARIFS SARANAIS : 7,80€ ET 4€ /
- > TARIFS NON SARANAIS : 12,50€ ET 6,50€
- > RÉSERVATION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)

**Jeudi 28 mai**

**SOIRÉE CINÉ SANTÉ, DIFFUSION DU FILM/ DOCUMENTAIRE**

« REVIVRE », dans le cadre de l'action « Saran, ville ambassadrice du don d'organes »

- > CINÉMA PATHÉ
- > À 19H (OUVERTURE DES PORTES À 18H30)
- > GRATUIT, RÉSERVATION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR) (PLACES LIMITÉES), À PARTIR DE 16 ANS



**Vendredi 29 mai**

**JOURNÉE DE DÉPISTAGE DU COL DE L'UTÉRUS**

Organisée par la Ville de Saran

- > CENTRE DE SANTÉ DES CHAMPS GAREAUX
- AVENUE DES CHAMPS GAREAUX
- > LA JOURNÉE
- > DÉTAILS À RETROUVER EN PAGE ACTUS

**Vendredi 29 mai**

**CONSEIL MUNICIPAL**

- > SALLE DU CONSEIL - MAIRIE
- > À 19H
- > SÉANCE PUBLIQUE

**ATELIER FLORAL** proposé par Petite

Fleur Saranaise

- > SALLE DU LAC
- > À 14H, 16H, 18H ET 20H



**DANSE, CARTE BLANCHE DES ÉLÈVES DE CYCLE II ET III DE L'EMMD**

- > THÉÂTRE MUNICIPAL
- > À 20H30
- > GRATUIT, RÉSERVATION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)

**Samedi 30 mai**

**VENEZ DESSINER AVEC MATTHIEU MAUDET ! ...**

- > MÉDIATHÈQUE
- > DE 10H30 À 11H30 OU DE 14H À 15H
- > RENSEIGNEMENT 02 38 80 35 10
- INSCRIPTION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)

**... ET SÉANCES DE DÉDICACES**

- > MÉDIATHÈQUE
- > DE 11H30 À 12H ET DE 15H À 16H
- > ENTRÉE LIBRE, VENTE DES LIVRES ASSURÉE PAR LA LIBRAIRIE CHANTELIVRE



**Samedi 30 mai**

**PORTES OUVERTES DE L'ÉCOLE MUNICIPALE DE MUSIQUE**

- > RUE DES LA FONTAINE
- > DE 14H À 16H

**Samedi 30 mai**

**LA SARANADE FÊTE SES 40 ANS,**

Spectacle « La belle histoire de Sarah »

- > THÉÂTRE MUNICIPAL, 144 ANCIENNE ROUTE DE CHARTRES
- > À 20H
- > PARTICIPATION LIBRE, RÉSERVATION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)



**Du Samedi 30 mai**

**au Dimanche 7 juin**

**L'ASSOCIATION DU GROUPE D'HISTOIRE LOCALE FÊTE**

**SES 25 ANS** et propose l'exposition

« Regard sur le passé »

- > SALLE DES FÊTES
- > DE 14H À 17H30
- > ENTRÉE LIBRE

**Dimanche 31 mai**

**LA SARANADE FÊTE SES 40 ANS,**

Spectacle « La belle histoire de Sarah »

- > THÉÂTRE MUNICIPAL, 144 ANCIENNE ROUTE DE CHARTRES
- > À 16H30
- > PARTICIPATION LIBRE, RÉSERVATION [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)



**Mercredi 3 juin**



**HORS LES MURS**, spectacle

«The two women shower »

- > ÉCOLE DES PARRIÈRES, THÉÂTRE DE VERDURE
- > À 15H
- > GRATUIT, À PARTIR DE 3 ANS

RETROUVEZ LA PROGRAMMATION

DES STAGES DE LA MLC

06 80 17 05 78

MLC45SARAN@GMAIL.COM

ET DE ART'S DANSE

06 81 26 56 32

ARTSDANSESARAN@GMAIL.COM

WWW.ARTSDANSE45.FR



SUR LE MAGAZINE CULTUREL OYEZ ! OU SUR LE SITE DE LA VILLE [WWW.SARAN.FR](http://WWW.SARAN.FR)



# TPC Scop

## entreprise de façonnage, avec un petit truc en plus

**Spécialisée dans le conditionnement à façon, en majorité pour la cosmétique, TPC Scop est la plus grosse entreprise régionale de travail adapté. Trois salariés sur quatre sont en effet en situation de handicap. Autre particularité : tous sont copropriétaires de cette Société coopérative ouvrière de production.**

« **N**otre première mission est l'inclusion par le travail, explique Agathe Gravier, directrice générale de l'entreprise. Il s'agit aussi de maintenir un modèle économique rentable. En un mot : allier l'économique et le social ». Et plus loin : « l'aspect humain c'est ce qui nous rassemble. Donner du sens c'est ce qui nous importe ». **TPC Scop, créé en 1984, compte trois sites : Saint-Jean-de-Braye, Amilly et, depuis 2018, celui de Saran, à Pôle 45.** L'entreprise conditionne des produits cosmétiques, de parfums, de soins, ou de parapharmacie, et se place comme une actrice importante de la Cosmétique Valley\*. TPC Scop compte des clients aux noms prestigieux : Dior, Sephora, Shiseido, Montblanc... Elle assemble leurs coffrets, trousseaux, étuis et autres emballages de haute qualité, qui seront expédiés en Europe, aux États-Unis... TPC Scop compte aussi des lignes de montage mécanique et électrique pour Honda.

L'entreprise adaptée et coopérative emploie 180 personnes dont 70 sur le site saranais. Selon la réglementation, une entreprise adaptée favorise un environnement professionnel inclusif et doit employer au moins 55 % de travailleurs porteurs de handicap. TPC Scop va bien au-delà des textes, puisqu'elle compte dans ses rangs 75 % de personnel en situation de han-

dicap. Qu'il soit physique ou cognitif, les personnes sont à 100 % autonomes.

### Une belle histoire humaine et sociétale

Créée en 1984, l'association Travail Protégé du Centre devient, en 2009, Société coopérative ouvrière de production. Fondateur et propriétaire de l'entreprise, Régis Roncin, profondément animé par des principes humains, a décidé, au moment de prendre sa retraite, de donner sa société aux salariés. Aujourd'hui, ils sont tous sociétaires et co-entrepreneurs. Le pouvoir est exercé démocratiquement. TPC Scop est un modèle qui ne dégage aucun profit capitaliste. 50 % des résultats sont réintroduits dans l'outil de production, 40 %

vont à la participation et 10 % aux parts sociales. « Avec un chiffre d'affaires de 9,1 millions d'euros, l'entreprise présente une bonne santé financière, explique Thierry Mercier, directeur commercial. L'entreprise c'est une belle histoire, avec une grosse dimension sociale et humaine. Ce sont des personnes attachantes, très volontaires et courageuses. L'entreprise est pour elles le prolongement de la famille. Travailler avec ces personnes, ça nous pousse vers le haut ».

• **Didier Colin**

*\*Pôle de compétitivité français, spécialisé dans la filière parfumerie-cosmétique, né à Chartres en 1994 à l'initiative de Jean-Paul Guerlain.*





# SARAN

## ville ambassadrice du don d'organes

**Saran vient de rejoindre le réseau national des villes ambassadrices du don d'organes. Une distinction qui s'inscrit dans la continuité de toutes les actions pour la santé menées par la commune.**

La santé saranaise connaît une activité dense avec **de nombreuses opérations de prévention, d'information et de dépistage**. Toutes ces actions illustrent la **volonté de la commune d'agir sur la santé, une des préoccupations majeures de la population**.

Ainsi Saran, nommée ville ambassadrice du don d'organes, s'engage activement pour sensibiliser le grand public à cette cause de solidarité. Une distinction menée en partenariat avec le collectif *Greffes +* et la Coordination des Prélèvements d'Organes et de Tissus du CHU d'Orléans.



C'est le 22 avril que les élus saranais ont signé la charte d'engagement pour le soutien de la commune au don d'organes, qui reste un enjeu prioritaire de santé publique. Le même jour, les pré-adolescents qui fréquentent la base de loisirs de la Caillerette ont été sensibilisés au don d'organes qui, rappelons-le, permet de sauver ou d'améliorer des milliers de vies. Dans le prolongement de ces actions, **une soirée Ciné'santé, ouverte au public**, est organisée **le 28 mai, à 19h, aux Cinémas Pathé de Saran\***. La projection du

film-documentaire « Revivre », sera suivie d'un échange avec le collectif *Greffes +*.

### Sensibilisation, prévention, action

Autre temps fort, **le 29 mai, au nouveau centre municipal de Santé du Chêne Maillard : une opération de dépistage du col de l'utérus\*** est proposée par la CPAM et le CPTS'O, en partenariat avec des professionnels de santé et le Centre régional de coordination des dépistages des cancers (CRCDC). **Des consultations gratuites seront assurées par deux gynécologues**. Des informations pratiques sur le dépistage des cancers (sein, colon...) sont également prévues, avec possibilité d'entretien personnalisé. Rappelons que **plus un cancer est détecté tôt, plus les chances de guérison sont grandes**.

« Face aux difficultés que rencontre la population pour l'accès aux soins, l'ambition des élus est de développer de plus en plus l'aspect prévention, explique Audrey Hélaine-Pougis, adjointe à la direction municipale de l'action sociale, chargée de la prévention Santé. Cela va dans le même sens que de nombreux professionnels de santé qui valorisent le préventif ». La Ville, participe ainsi chaque année à **l'opération « Mars Bleu »**, consacrée à la prévention et au dépistage du cancer colorectal pour

le 50-74 ans. Cette année, **250 participants** ont ainsi marché sur l'un des trois parcours proposés par l'USM Saran randonnée dans le cadre de la marche du Ruban bleu. Lors de cette mobilisation annuelle, s'est également tenu le défi



Marche du Ruban Bleu 2026



### Sylvie Dubois

**Adjointe au maire, déléguée à la Santé et vice-présidente régionale déléguée à la Santé et à la Prévention.**

« Pour Saran, tout ce que nous mettons en place tourne autour de l'humain, de la solidarité, du vivre ensemble, de l'accès aux soins et à la Santé pour tous. Nous portons aussi l'accent sur la sensibilisation de la jeunesse, une population pour laquelle nous pouvons facilement intervenir directement dans nos structures, comme en témoignent les opérations de prévention bucco-dentaire ou de la myopie auprès des enfants des centres de loisirs.

« Mars bleu connecté », challenge solidaire par équipe qui consistait à réaliser le maximum de kilomètres à pied. Et Audrey Hélaine-Pougis de préciser : « **Mars Bleu, Octobre Rose, dons du sang, de plasma, Forum de la santé...** les actions menées tout le long de l'année montent en puissance. Elles s'inscrivent de plus en plus dans les habitudes de la population ».

• **Didier Colin**

\*sur inscription, voir pages 16 et 17.



Octobre Rose 2025

**VENDREDI 10 AVRIL 2026**

**- Fixation des taux de fiscalité 2026 :**

Le conseil municipal valide les taux inchangés par la municipalité depuis 2010, à savoir : taxe d'habitation des résidences secondaires (16,02 %), taxe sur le foncier bâti (48,26 %), taxe sur le foncier non bâti (69,48 %).

**- Garantie d'emprunt - France Loire - Acquisition en VEFA de 15 logements situés ZAC des Portes du Loiret :**

La commune garantit 50 % des emprunts qui permettent la réalisation de cette opération qui contribue à satisfaire le besoin de logements.

**- Convention avec le CIDEFE :**

Le conseil municipal octroie le financement d'actions de formations pour les élus dans le cadre du statut de l' élu local.

**- Règlement intérieur du conseil municipal :**

Il définit les modalités de fonctionnement des instances municipales pour le nouveau mandat.

**- Formation et composition des commissions municipales thématiques :**

La commission générale - finances, la commission cadre de vie – patrimoine, la commission éducation – loisirs, et la commission solidarités sont instituées avec la participation de chaque groupe politique.

**- Désignations dans les autres commissions, instances et organismes extérieurs :**

Le conseil municipal a procédé à la désignation de conseillers au sein de la commission d'appel d'offres, du CCAS, du SIVU des lfs, dans les Groupements d'Intérêt Publics partenaires, les conseils d'écoles et du collège...

**- Indemnités des élus :**

La loi prévoit l'indemnisation des élus pour l'exercice de leur mandat : conseillers, adjoints et maire bénéficient d'une indemnité mensuelle.

**- Création de postes :**

Des grades sont créés au tableau des effectifs pour permettre des recrutements et des réussites à concours.

**- Subvention exceptionnelle au collège Montjoie dans le cadre d'actions du parcours citoyen en partenariat avec l'Observatoire des inégalités :**

Une aide de 500 € est votée pour soutenir cette action qui développe l'esprit critique des élèves.

**- Subvention exceptionnelle à l'école élémentaire du Bourg - Concours national d'écriture "les petits Molières" :**

Une aide de 736 € est octroyée pour financer 50 % du déplacement prévu au théâtre Modagor de Paris pour la cérémonie de remise d'un prix à la classe de CM2 de Madame Forges.

**- Aide aux vacances pour les séjours des enfants 2026 – modificatif :**

Le conseil municipal a délibéré pour prendre en compte le changement du mode de participation de la CAF qui implique que la commune apporte son aide avant la CAF.

**- Tarifs 2026/2027 - passeport seniors :**

Pour faciliter l'accès aux animations seniors, le passeport est accessible en fonction des ressources des adhérents (36 à 62 €).

**- Tarif horaire fixe 2026 - service petite enfance :**

Le conseil municipal adopte le tarif horaire fixe défini par la CNAV : 2 €.

**- Révision du barème de facturation de l'entretien et des réparations locatives des logements de fonction et locatifs :**

La ville peut être amenée à réaliser de petits travaux d'entretien des logements de son parc pour le compte de ses locataires.

**- Acquisition de la parcelle cadastrée section ZM 185 - propriété de Madame Arlette Dosne :**

Cet achat de parcelle s'inscrit dans le cadre de la politique foncière municipale de protection du Domaine du Clos Vert.

NB : l'ordre du jour intégral de chaque séance du conseil municipal et son compte rendu sont accessibles sur le site internet [www.saran.fr](http://www.saran.fr)

**8 MAI** 1939 1945  
**LA CÉRÉMONIE DU 8 MAI**

- 10h45** • Dépôt de gerbes au Monument aux morts des Aydes
- 11h** • Rassemblement sur le parvis de la mairie et défilé
- 11h30** • Cérémonie au Monument aux morts du Bourg suivi d'un défilé jusqu'à la Salle des Fêtes
- 12h** • Prestation des enfants à la Salle des Fêtes

# SARAH NEDJAR

## le journalisme citoyen, nouvelle génération

**Des Sablonnières au bureau de France 2 à Washington, en passant par les journaux L'Humanité, Le Monde... Sarah Nedjar présente un parcours professionnel digne d'éloges. Elle couvre aujourd'hui l'actualité africaine pour Brut, premier média français de presse numérique.**

Quand nous l'avons rencontrée pour brosser ce portrait, elle revenait de Centrafrique et s'apprêtait à partir pour le Cap-Vert. Sarah, 30 ans, est **une journaliste numérique reconnue dans la profession**. Il y a six mois elle a intégré **Brut et ses six millions d'abonnés**. « Quelque part j'ai créé mon métier », lance la reporter internationale spécialisée dans « l'explainer », ces courtes vidéos claires et pédagogiques, qu'elle enrichit souvent de ses dessins et croquis explicatifs. « La presse digitale, demande la même rigueur que la presse audiovisuelle ou écrite, explique celle qui a des dizaines de milliers d'abonnés sur ses réseaux sociaux. Je fais **de l'info qui va chercher les gens**. La principale source d'information pour les 15-26 ans est numérique. Ils la trouvent au bout de leurs doigts, sur leur portable. Il faut être assez attractif pour les accrocher ». Reportages, enquêtes, investigations...

Sarah, qui travaille parfois dans

des pays instables, interviewe des chefs d'État, participe aux événements internationaux... Tout en conservant ses principes : les yeux grands ouverts sur la vie des peuples.

**Un pur produit de l'égalité des chances**

Que de chemin parcouru depuis **le collège Pelletier, où est née sa vocation**. Après un bac

littéraire option arts plastiques (mention très bien), Sarah effectue une classe préparatoire aux grandes écoles, obtient une licence d'anglais à Paris IV. « J'ai toujours été intéressée par la politique, l'histoire, la géographie, la littérature, assure-t-elle. L'actualité d'aujourd'hui est l'histoire de demain ». Issue d'un milieu modeste elle a fait l'école de journaliste de Strasbourg, l'une des plus cotées. Ses débuts professionnels prennent le chemin de Radio France (elle a été journaliste dans une douzaine de stations locales France Bleu, dont celle d'Orléans). Puis ce sera le réseau France 3 région et l'antenne d'Occitanie. « Je suis un pur produit du programme de l'égalité des chances, poursuit la Saranaise méritante. Je tenais ainsi à démarrer ma carrière dans les médias publics ». Sarah se fait remarquer en 2023 par Loïc de la Mornais qui la recrute **au bureau de France 2 à Washington**. Elle y travaille pendant un an et demi et suit l'actualité des États-Unis, de la Maison-Blanche. Celle aussi du Canada et de l'Amérique centrale. De retour en France, Sarah Nedjar contribue à structurer les services vidéo et les journaux numériques du Monde, de L'Humanité (Ndlr : elle a également animé l'an passé plusieurs plateaux à la Fête de l'Humanité, dont celui avec Assa Traoé, militante antiraciste et figure de proue de la lutte contre les violences policières). Sarah a une vision progressiste de la société et de sa profession : « Même si par mon métier je croise les élites, je sais où est ma place. Je représente les femmes, les minorités, les milieux populaires. J'ai la chance d'être là, car je peux raconter la vie, être un porte-voix pour les gens d'où je viens ».

• **Didier Colin**



### GRUPE MAJORITAIRE

**Pas d'augmentation des taux d'imposition communaux en 2026.** Le conseil municipal a approuvé le 10 avril dernier la reconduction pour cette année à l'identique des trois taxes perçues par la Ville. Le taux de taxe foncière sur les propriétés bâties reste donc fixé à 48,26% (54,52% avec les taxes métropolitaines). Saran présente aujourd'hui le plus faible taux de taxe foncière de toutes les villes de plus de 10 000 habitant-es de la métropole orléanaise. Dès le premier conseil municipal, notre groupe a donc tenu un de ses principaux engagements électoraux.

**Requalification des mails d'Orléans : Serge Grouard s'entête !** Sitôt réélu à la tête d'Orléans Métropole, le maire d'Orléans a fait adopter dans la précipitation son projet d'extension de Place d'Arc, de suppression de la gare routière TAO ainsi que du plan incliné actuel vers la rue de la République et du creusement d'un parking souterrain en remplacement de l'actuelle trémie du boulevard Jean-Jaurès. Bien que repoussée en juin dernier par le conseil métropolitain, Serge Grouard s'obstine donc à imposer cette dispendieuse opération, certes légèrement modifiée mais uniquement « orléano-orléanaise » et estimée à 73 millions d'euros. Or, la dette d'Orléans Métropole approche désormais les 700 millions d'euros en raison des coûts non maîtrisés de la construction de CO'Met et de la ZAC Porte Madeleine. De plus, des travaux très lourds de remplacement ou de réhabilitation des rames de tramway de la ligne A sont nécessaires. À l'évidence, cette requalification très contestée des mails va nuire aux investissements pourtant urgents dont toute l'agglomération a besoin. Citons, rien que pour Saran, la rénovation des nombreuses routes dégradées telles que l'ancienne Route de Chartres, la rue Passe Debout ou la rue de l'Orme au Coin, la création d'un transport en commun en site propre depuis la station « Libération » ou encore le développement des pistes cyclables, avec la liaison structurante jusqu'à La Source qui n'a toujours pas été mise en œuvre depuis l'adoption en 2019 du Plan Vélo métropolitain. Les 4 élu-es de notre groupe ont donc voté contre ce projet « Place d'Arc – Mails », tandis que, sans surprise, le nouvel élu saranais d'extrême-droite a apporté sa voix à Serge Grouard.

**Les élus et élus de la majorité municipale :** Kamel ABDELMALEK, Claire AGUDO, Patricia BIYIHA-BIKONDI, Alexis BOCHE, Fabrice BOISSET, Aziza CHAÏR, Philippe DOLBEAULT, Sylvie DUBOIS, Amine EL AMRI, Aurélien FOUCRET, Christian FROMENTIN, Matthieu FUSCIEN, Mathieu GALLOIS, Catherine HAMON, Thomas KASPRZAK, Christelle MANDON, François MAMET, Hélène MINGASSON, Avelina RALUY-SAVOY, Olivier RENO, Sophie ROCHELLE, Eliette ROQUAIN, Romain SUZZARINI, Guglielmina TORO et Rachel TRIOREAU. Retrouvez-nous sur les réseaux sociaux et sur : [www.continuonspoursaran.fr](http://www.continuonspoursaran.fr)

### GROUPES MINORITAIRES

Chères Saranaises, chers Saranais,  
Nous vous remercions sincèrement pour la confiance que vous nous avez accordée lors des élections municipales.  
En nous plaçant en deuxième position, vous avez fait le choix d'une alternative crédible et engagée, permettant l'élection de quatre élus à votre service, dont un siégeant à la Métropole d'Orléans. Ce résultat nous honore et nous oblige.  
Nous exercerons notre mandat avec exigence et détermination. À l'écoute de vos attentes, nous porterons une opposition constructive mais vigilante, force de propositions pour défendre vos intérêts.  
Au conseil municipal comme à la Métropole, nous agirons pour améliorer concrètement votre quotidien et préparer l'avenir de Saran.

**Les élus de l'opposition « Rassemblés pour Saran »**

Philippe PIERRE, Ludovic MARCHETTI, Audrey HAVEZ et Jérôme CROIX.

Retrouvez-nous sur notre page : <https://www.facebook.com/RassembleesPourSaran/>

Posez-nous vos questions : [philippepierre.saran45@gmail.com](mailto:philippepierre.saran45@gmail.com)

Nous remercions les Saranais(es) qui nous ont accordé leur confiance. Grâce à vous, notre collectif « Un autre futur pour Saran » siège au conseil municipal.

Nous exercerons notre rôle avec sérieux et responsabilité. Nous serons attentifs aux décisions prises et porterons des propositions utiles pour notre ville.

Garantir la sécurité, améliorer le cadre de vie, préserver l'identité de Saran, renforcer le lien social : nous défendrons des actions concrètes, fidèles aux attentes exprimées pendant la campagne.

Votre avis compte. Nous vous invitons à partager vos idées, vos préoccupations et vos attentes tout au long du mandat :

[futursaran2026@gmail.com](mailto:futursaran2026@gmail.com)

**Aux côtés de toutes et tous, dans un esprit constructif.**

Jean-Louis TORRECILLA, Asma SIHEL, Baptiste BEYSSAC, Véronique GENDRON

« Conformément aux dispositions de l'article 36 du règlement intérieur du conseil municipal approuvé à l'unanimité lors de la séance du 10 avril 2026, un espace est réservé chaque mois dans le magazine de la Ville à l'expression des différents groupes politiques et de tout conseiller n'appartenant pas à la majorité municipale ».

# La disparition de l'aérodrome de Saran

**Le départ des troupes US au printemps 1967 a indirectement scellé le sort de l'aérodrome. L'urbanisation croissante et les aménagements routiers ont réduit et contraint son emprise au sol, entraînant l'arrêt définitif de ses activités en 1972. Plus d'un demi-siècle d'aviation à Saran s'est ainsi achevé, cédant place à près de 40 ans d'incertitude pour l'avenir du site, avant que son aménagement progressif voit enfin le jour pour offrir les axes et services que nous connaissons aujourd'hui.**

Dès la fin de la guerre, l'avenir de l'aérodrome de Saran est en suspens. En mars 1946, la Chambre de commerce d'Orléans expose un projet de transformation et d'aménagement de l'aérodrome. Le conseil municipal de Saran s'oppose à tout agrandissement. Dans les années 50, c'est un projet de rocade empiétant sur le site qui est évoqué. Le trafic aérien ne semble alors plus compatible avec l'urbanisation en cours. **Le départ des troupes US de l'aérodrome de Saran** va de fait accélérer sa disparition. **En 1968, le Conseil général acquiert l'essentiel du site, soit 85 hectares.** En 1971, les travaux de l'A701, bretelle d'accès à l'A10, scindent les pistes de l'aérodrome. Le 22 octobre 1972 marque la fin officielle des activités aéronautiques. L'Aéroclub d'Orléans et du Loiret, déménage vers le nouvel aérodrome de Saint-Denis-de-l'Hôtel en 1973.

## Une friche pendant près de 40 ans

Délaissé, le site du défunt aérodrome va devenir **une vaste friche**. Un no man's

land où subsistent toutefois des anciens hangars et des sections de pistes. Flore et faune y reprendront pleinement leur droit pour l'agrément des promeneurs et des chasseurs. En bicyclette, vélomoteur, moto, nombre de jeunes Saranais investissent également ce champ de nombreux possibles. **Dès 1983, le site accueillera** -dans un préfabriqué- **le Club Méca**, créé par la Ville et dédié aux



14-18 ans. Des terrains de foot y seront improvisés. Le site de l'ancien aérodrome sera aussi le théâtre de nombreuses animations : courses de moto sur gazon, 2CV cross, Renault cross, proposées par

le Comité des fêtes de Saran, mob cross organisés par l'Ufolep, exhibitions spectacles du cascadeur orléanais Jean Sunny. Le Club d'aéromodélisme s'y entraînera régulièrement et réunira un public adepte de modèles réduits lors de ses concours et démonstrations.

Dès le milieu des **années 70, diverses constructions** seront par ailleurs réalisées sur les marges du site de l'ancien aérodrome. À commencer par **la caserne de la 51e CRS**, qui s'installera

avec quelques maisons d'habitation en bordure de l'ancienne route de Chartres. Quelques années plus tard, des immeubles et des lotissements pavillonnaires sortiront de terre dans **le quartier des Chimoutons**. En 1980, **la Maison de cure du CHRO** ouvrira ses portes rue Passe-Debout. **La Cuisine centrale municipale**, sise au lieu-dit « Les Parrières » entrera en fonction en 1991. Entre-temps, la création de la tangentielle ouest empruntera une portion réduite des terrains de l'ancien aérodrome. Elle sera inaugurée en 1985.

• **Arnaud Guilhem**

Source : « D'un aérodrome à un pôle santé » - Groupe d'Histoire Locale de Saran (2013).

## CARNET DE ROUTE - Mars 2026

### Nous saluons l'arrivée de

**Laya FERNANDEZ**, le 29 janvier

**Maryam LAOUAR**, le 2 mars

**Zaïm N'GBESSOH YAVO**, le 26 mars

**Violette PALLUAV**, le 1<sup>er</sup> avril

### Nous félicitons l'union de

**Alexis GOUDARD & Léa KOUKOUCH**, le 20 mars

### Nous regrettons le départ de

**Patrick MÉRIGOT**, 73 ans

**Denis DUBOIS**, 75 ans

**Viviane CHESNAIS née ROGÉ**, 86 ans

**Jean-Claude BRY**, 70 ans

**Jacqueline BREBION née DOUCET**, 81 ans

**Bernard ARNOULT**, 93 ans

**Françoise FEUILLÂTRE née JARACZ**, 83 ans

**Dominique MAILLARD**, 80 ans

**Nadine TROCMÉ née MARZEC**, 73 ans

**Blanche TESSIER née COLOMB**, 78 ans

TOUS DONNEURS  
TOUS RECEVEURS

SOIRÉE

CINÉ

SAINTÉ

jeudi 28 mai 2026

Cinéma Pathé de Saran

19h

Diffusion de **revivre**

film/documentaire de Karim Dridi



SARAN

21h

Échanges avec le collectif Greffes+

Gratuit – réservation sur [www.saran.fr](http://www.saran.fr) (places limitées)  
Ouverture des portes à 18h30



**Greffes+**  
unis pour le don d'organes



**Saran**

{ Ensemble, vivons notre ville ! }



[www.saran.fr](http://www.saran.fr)